

ՌԱՔՈՎԱՍԵՐԻ ՊԱՏՄԱԿԱՆ ՃԱՌԸ ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՅԱՌԱՋԻՄՈՒ- ԹԵԱՆ ՇՈՒՐՁ

Իր Եանեկանութեան համար
բարեգի երկօրեայ շնորհակա-
նութեան հետքով կը ներկայացնենք
մեր ընթերցողներու Ս և Հ Միութեան
Ֆրանսայի դեսպոտն Ռա-
ֆայելի պատմական մեծ և սուր,
խառնած Նոյեմբ. 29ի ճօնական
առարկեան ընթացիկ 3 Դեկտեմբ
1926 ին Բարեգի Սալ Վալերամ
հսկայ սրանին մէջ:

Մենք միասին առնեցինք Ոս-
րիստոյան Խորհրդային Հա-
յաստանի Հոնրաւորութեան Երգ
տարեգարհը: Եյս առթիւ, Խորհրդ-
ային Միութեան կառավարու-
թեան անունով փափաք յայտնեցի
որ Հայաստան շարունակէ իր քա-
ղաքական եւ տնտեսական յեղաշրջ-
ումը նոյն բարգաւաճումի ճամ-
բով եւ ձեռք բերէ նորանոր նուա-
ճումներ տնտեսական եւ մշակու-
թային գետնի վրայ:

Մեր յոյսերը իրանացան,
Հայաստան նոր եւ ընդարձակ ա-
ռաջդիմութիւն կտաւորեց աճէն
տարեգի մէջ, եւ որոնք մեզ
կ'ողբորեն եւ զորս այս երեկոյ
անխառն ուրախութեամբ պիտի աղ-
ջունենք եթէ չ'ըլլար Լեւոնա-
կանի աղէտը, որ մեծ հարուած
մըն է Հայաստանի խաղաղ բար-
գաւաճման դէմ: Զանազան կողմ-
ավորութեան՝ եւ հայ զաղութիւն
այն խոր համոզումը կը յայտ-
նեմ որ հայ ժողովուրդը որ այն-
քան զարհուրէի փորձանքներ
տեսեր եւ անցուցեր է եւ կրած
է ամենէն հաշուելի հարուածները:
Ապրած է ամենէն ոտկալի ողբեր-
գութիւնը, — վստահ եմ որ հայ
ժողովուրդը այս նոր փորձութենէն
ալ յաղթական զօրս պիտի գայ
(անվերջ ծափեր):

Լեւոն բանէ առաջ ձեռք վըս-
տահեցնեմ որ Հայաստանի վե-
րելքը կանդ չպիտի առնէ աղէտի
պատճառով (բաւոյն ծափահարու-
թիւն): Են պիտի շարունակուի:
Եյս բանին համոզում եղէք (նոր
ծափահարութիւններ)

Ս'ողբեմ քոնի մը յատ-
կանչական թուրով ցոյց տալ ձեզ
կատարուած յառաջդիմութիւնը:
1925—1926ի շրջանին Հա-
յաստանի արդիւնաբերութիւնը 26
առ հարիւր տեւի է նախապատե-
րազմեան արդիւնաբերութենէն:
Երկրագործութեան մէջ եւս կա-
տարուած է յառաջդիմութիւն,
բայց արդիւնքի տեսակետով պատե-
րազմէն առաջուայ արտադրու-
թեան 75 առ հարիւրն է: Եւս ա-

Գործակալական միութիւնը աւելի ան-
կրօնէն է, որ Կոնստանտնուպոլիս
գործնական, վաճառականական է, ա-
ռաք մէջ ոչ թէ զուրկ պիտի աշխատի,
ալ իրական ժողովուրդ, մագի, զը-
տի, ձեռքը եւ զգոյր միութիւնը:
Գիտական

Ջիւլի շրջանին Հայաստանը այս
պակասը պիտի լրացնէ, գէթ շատ
պիտի մօտենայ 1921ի արտա-
դրութեան:

Երդէն, այս թիւերը մեզի
ցոյց կուտան երկրի կերպարանքը:
Հետզհետէ երկրագործութիւ-
նը աւելի փոքր դեր մը պիտի
կատարէ: Երդե՞ք առաւելութիւն
մըն է տարկայ: Եյս: Որովհետեւ
Հայաստանը որ 29 հազար քա-
ռակուսի քիլոմէթր տարածութիւն
ունի խիտ բնակչութիւնով եւ ուր
մեք կողմէնք տասնեակ հազարա-
ւոր զաղթականներ տեղափոխել,
որոնք օտար երկիրներ կը թա-
փան, այդ Հայաստանը որպէս-
զի կարենայ սնուցանել այդ աղ-
գոթնակները, պէտք է որ ար-
դիւնաբերական երկիր դառնայ:
(ծափեր)

Հայաստանի մէջ ունինք
շարք մը գործարաններ՝ մանա-
ծագործարան, քանակի, կաշիի,
պանիրի եւն, որոնք կը ձեւափո-
խեն երկրագործութեան արտա-
դրութիւնը եւ հում նիւթերը:
Ունինք Վափուսի պղնձահանքե-
րը, ուր 4000 գործաւորներ կ'աշ-
խատեն եւ որոնք մեծ կարեւո-
թիւն պիտի ստանան ոչ միայն
Հայաստանի, այլ նաեւ ամբողջ
Խորհրդային Միութեան համար
(բաւոյն ծափեր) երբ երկաթա-
ծը, որ կը շինուի, աւարտի:

Հայաստան որքան կարե-
ւորութիւն կուտայ արդիւնաբերու-
թեան, նոյնքան եւ կաշխատի եր-
կրագործութիւնը արգիւցնելու,
մշակութեան եղանակները զիտա-
կան մէթոտներով կտտարել տա-
լու, ինչպէս, օրինակ, բամպակի
եւ ծխախոտի մշակութիւնը:

Եյս տարի բամպակի բեր-
քը գէշ եղանակի պատճառով,
սպասուածէն քիչ է: Եւս խոր-
հրդային Միութիւնը նոր վարկ
բուհարկած է զարկ տալու հա-
մար Հայաստանի մէջ, բամպա-
կամշակութեան:

Վալով անանաբուծութեան,
այս մարդին մէջ եւս Հայաստան
առաջգիմած է: Ենասուններու թի-
ւը 10 առ 100 աւելցեր է անցեալ
տարուայ վրայ: Վանրագործու-
թիւնը գեղեցիկ հեռանկարներ ու-
նի ոչ միայն Հայաստանի, այլ
նաեւ ամբողջ Միութեան հա-
մար—բաւոյն ծափեր—

Երդե՞ք անցնենք:
Խորհրդային Հայաստանի
մէջ արդիւնաբերութիւնը անցած
է նախապատերազմեան արդիւնա-
բերութենէն: Երկրագործութիւնը
հաստատուն գետնի վրայ կ'առաջ-
գիմէ: Երդիւնաբերութեան հիմը
կենտրին է. եւ ո՞ր կենտրին աւե-
լի աճան է քան սգիտակ աճու-
լի եւեքտարական կենտրին: Երբ
Հայաստան էի, մեր կառավարու-
թեան նախագահ՝ Բիքալի հետ

բացումը կատարեցինք եւեքտա-
կայանի մը:

Ենասուններու կան ջրանցք-
ները: Երբեք ջրանցքէն յետոյ,
որ բարեբախտաբար չի վնասուե-
ցաւ վերջին աղէտէն, սկսեալ է
Պարտաւարտի ջրանցքը, որ 40
հազար տեխետին հող պիտի ո-
ռոգէ, եւ որուն վրայ կարելի է
տեղափոխել 15 հազար զաղթա-
կան:

Եյս ջրանցքը մինչեւ այ-
սօր չէր վորուած, որովհետեւ յոյս
դրուած է Երդիւնու Բնակչութեան
օժանդակութեան վրայ: Ենասուն
խօսք չեմ ուղեր արտասանել հոս,
բայց պարտաւոր եմ անցեալի
Խորհրդայինները վերջիշել:

Երբ Եւրոպիայի եւ Պալատ-
ին ընդդիմադիր էին Մաքսու-
նտիստ կառավարութեան օրով
պահանջեցին որ անգլիական դը-
րամատան մը մէջ գտնուող 5
միլիոն թրքական ոսկին իրրու
արեան գին, հայերուն տրուի:
Մեծ Հայաստան ստեղծելու խոս-
տումներու վիժումէն յետոյ, կը
թուէր թէ այս առաջարկութիւնը
պիտի իրականութիւն դառնար:
Բայց դուք զիտէք հետեւանքը:
Երդիւնու Բնակչութիւնը նմանա-
պէս իր վրայ ոմանց դրած յոյսե-
րը չարգարացուց: Եւս ստա-
յաստանի փոխառութիւնը հոն ան-
յաջողութեան մասնակցեալ:

Պարտաւարտի ուղղման ծը-
րագիրը մենք կը յաջողցնենք
մեր սեփական միջոցներով—բաւոյն
ծափեր—

(Հարունակելի)

Հ. Բ. Լ. ՄԻՈՒԹԵԱՆ ՊԵՅՐՈՒԹԻ

ՎԵՂԵՎԵՆ ՈՐԻՆՆԵՐՈՅԻ

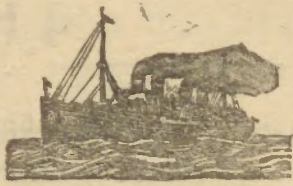
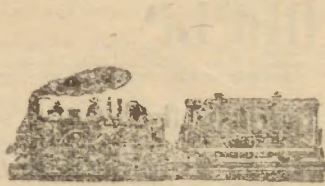
ԵՐԿՍԵՐԻ ՍԱՆՆԵՐՈՒ

ՄԵՎ ԿՈՎՈՒՄ ԲԱՅԵԼ

Հայաստանի ներկայ ապրիլ 1-ը
խորագրու յուզած ըլլալով Հ. Բ. Լ.
Միութեան Բնակչութեան Որոշումի
սանկը, Երբեք անհայտ ու ան-
պատասխար եղբայրացիներու օգնելու
յոյժ գովելի ախարհախնդրութեամբ,
իննաբարբար արեւած եւ իրենց Դեկտեմբ
2-ը միայն ու բանաւորներու իրաւունք
յանկացնել յանուն կարօտեցող եւ ան-
տեսալ արտառու ճամբայի իրենց սոյն
իննաբարբար արեւած յայտնած եւ Որ-
ոշումի ծնունդին:

Ազնաւատ
Տիար Տիար. Գ. Ամասեան
Տեսուչ Բնակչութեան Սիւսուար Որ-
ոշումի հետեւ:

Հ. Բ. Լ. Միութեան Պիւսուար Որ-
ոշումի երկուստ սանկը աւելցան
լի վրոյն յետոյ՝ որ վերաբերող
ճանկերի գլխաւոր բաղադրեցիկ Լեւոն-
ճակացի իր օրակայ 26-ի աւելի գիւ-
ղերով զոն եղած է բնական աղէտը մը
երկրաւոր զօրաւոր ցնցումներ հիմ-
նայանակ կարծանած եւ դարաւոր գե-
րաբնակ լուծը հաղթաբար քաղաք մեր
հայրենիքին յոյսով բաղաւժի ու գիւղ-
ղերը, հարկը հաղաւաւոր անցնելու ու
մայրեր եւ փոքրիկներ — զոքախաչ
բար — մնացած եւ անպատասխար ու
ան հայ: Մեծ արաքարեամբ տեղե-
կացած եւն ու աւաւանի ամեն կողմէն
եղբայրական ու մարդասիրական օգ-
նութիւններ կը փութացան, քիչ վա-
րձաքանակներով:



ՆԱԽԱՅԻՆ ԸՆԴՀ- ԳՈՐԾԱԿԱԼՈՒԹԻՒՆ

Եթե կուզէք ձեր հանգստութիւնն ու շահը նկատի առնելով անդորր պայմաններու տակ եւ զիւրաւարտելի զինելով ձեռքարկել ձեր փափաքած վայրերը, զիմում ըրէք մեր գործակալութեան.

Գործակալութիւնս ձամբորդներ կ'ընդունի Գոսպայի, Մեքսիկայի, Մարսէյլի, Իտալիոյ, Պ-Եյրէսի, Մոնթրիլիոյ, Պրազիլիոյ, Նիւ Եօքի, Գանատայի, Նիւ Գուլթի եւ բոլոր նաւահանգիստներուն համար.

ԾՆՕԹՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

1.— Հաւելի, Պէյրութի եւ Մարսէյլի մէջ անցադրի եւ նաւարկութեան զոյճ հաճութիւն մեր գործակալութեան կողմէ:

2.— Հաւելի մեր յանձնարարութեան, տեղի ունենալիք յապաղումներուն համար պատրաստ ենք յարգոյ յաճախորդներուն վնասուց հատուցում ընելու:

3.— Մեր միակ նշանաբանն է ԵՊԸ-ՈՊԵԼ, ՆԵՄԻՈՐԿԻՆԻՈՒ ԼԵՆԳՍՏՈՒԹԻՒՆՆԵՐ:

— Ներկայիս ունէ մէկուն հետ ընկերակցութիւն չունիմ, հետեւաբար պէտք է զգուշանալ անունս շահագործողներէն եւ զիմեւ ուղարկել:

ՍԵՂԵՆ ԻՆՉԵՏՈՒՄԵՆ ՏԵՐ ԵՒ ՏՆՕՐԷՆ

Նաւային Ընդհանուր Գործակալութեան Պապ էլ Ֆարան, բոքսաւառան կից (Հ. Լ. Գ.)

ԼՈՒՍԱՆԿՐԻՉ ԽԱՉԷՐԵԱՆ

Ընտը որ իրենց անձը եւ յիշատակը տնտեսականի դարձնել կ'ուզեն, պէտք է որ սննդան իրենց նկարը, եւ եթէ կ'ուզեն Լաւ նկար մ'ունենալ, թող զիմեն միայն Ֆաթա Խաչէրեանի, Ելէքսանդրէթ, որ նոր տարուայ աթիւ իր յաճախորդներուն մասնաւոր զեղջ մ'ունի:

ԿԸ ՓՆՏՈՒՈՒՆ

Եթե իրի եկեղեցական հաճի վասիլ օղու Տիմիթրի որդին Եանքօ, որ ընդհ. պատերազմէն առաջ ծախուած էր ձկնորսներու, հաղիւ 3 տարեկան հասակին մէջ: Ընտը որ Եանքօն տեղեկութիւն մը տան իր մօրը Տիմիթրիին, պիտի ստանան լաւ նուէր մը:

Հասցէ Mme Marie Izmirly Hotel Syria Alexandrette.

Կը փնտռեմ եղբայրս Պրն. Կարապետ փափագեանի ընկի Սիւրիոյ ցի, Օհաննէս փափագեանի որդին, որը Բիւշե 1921 կը գտնուէր Կ. Պոլսոյ որսորդին մէջ, Կ. Պոլսոյ գրաւումով որսորդի որբերը քիւրտացորին: Ընտը անունս Լաւայն օրէն պիտի լուր չունիմ, կը խնդրեմ զիմէն տեղեկութիւն մը կամ Եանքօն զրեւ զիմեւ:

Իրեն փափագեան Hotel Syria, Alexandrette

ԿԱՐԱՊԵՏ ԱՆԱՏՈՒՆ

Իր քով կը գտնէք մաքուր պատրաստուած եւ զիւրաւարտելի զինելով ԽՈՐՈՐԴԻՆԻ եւ ԵՆՈՒՇԻՆԻ:

Չ. անապատ տեսակներ

Ուրիշներուն զիմեւ առաջ անգամ մը հանդիպեցէք իրեն եւ գոհ պիտի մնաք: Իտէլէ փողոց

ՈՒՂԵԿԻ ԲԻՆԻՄԻՆ ՊԵՏԻՆ ԳՈՂ

Ըմէն անունը, որուն պէտք ունին թափառի, զանազան հանրայն լի պաշտօնու, քարնալալի եւայլնի համար համապատասխան վարձքով հազուատներու առանց ժամանակ կորսնցնելու թող զիմեն:

Գիւշիք պէյին

Թարիկ շամ խան Հարթօնի Կօ. 11

ԱԶԲԸ ԼՈՅԱ ԵՐԳԻ ՄԻՐԱՀԱՐՆԵՐՈՒՆ

Մօտ օրէն լոյս կը տեսնէ սիրուած եւ սպառած Արաւոյ Գրպանի երգարանին Բ. Հասար, փոխառած երգերով եւ պատկերազարդ. 300 էջ, մօտուր տպագրութեամբ:

Նոր տարուայ եւ ծնունդի առթիւ բարեկամիդ կուգ'ես նուէր մը զրկել, այժմէն ապագայիդ այս երգարանէն հաս մը, Գին 50 Ս. գին, Մեծամանակ գնողներուն 100ին 30,- գինը Դիմել Կ. Տօնիկեան Գրասան

B. P. 718 Beyrouth

ROYAL MAIL LINE

Ռ Օ Ե Ը Լ Մ Է Յ Լ Լ Ա Յ Ն

ԱՆԳԼԻԱԿԱՆ ԿԱՌԱՎԱՐԱԿԱՆ ԱՄԵՆԱՄԵՍ ՇՈՒԵՆԱԽԱՅԻՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ

ՍՈՒՐԻՈՅ ԵՒ ԼԻԲԱՆԱՆԻ ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ՆԵՐԿԱՅԱՑՈՒԹԻՉ

Ա. ՊԵՏՐՈՍԵԱՆ

ԵՐԹԵԻԵԿՈՒԹԻՒՆՆԵՐ ՀԻԻՍԻՍԱՅԻՆ ԱՄԵՐԻԿԱՅԻ.—

Նիւ-Եօք եւ Գաւառս

ԵՐԹԵԻԵԿՈՒԹԻՒՆՆԵՐ ՀԱՐԱԽԱՅԻՆ ԱՄԵՐԻԿԱՅԻ.—

Բեքամպուգօ, Պանիա, Ռիօ Եսեյրօ, Սանթոս, Մոնթեվիտէօ, Պուէնոս Այրէս.

ԵՐԹԵԻԵԿՈՒԹԻՒՆՆԵՐ ԳՈՒՊԱ, ՍԵՔՍԻԳԱ Եւ ԿԵՐՈՆԻԿԱՆ ԱՄԵՐԻԿԱՅԻ ԶԻՆԱԶԱՆ ԵՐԿՐՆԵՐԸ:

ՌՈՒԸԼ ՄԷՅԼ ԼԱՅՆ Անգլիական Շաքեմաւային Ընկերութիւնը հաստատուած է 1839ին, Գրաւագումին է 100 միլիոն անգլիական ոսկի, իսկ պայմանի գումարը 75 միլիոն անգլ. ոսկի, Իրեն պատկանած նաւերուն ընդհանուր տարողութենէն երկու միլիոն մօտօճն տեղի է,

Ռօբըլ Մէյլ լայնի քիւսիսային եւ հարաւային Ամերիկայի, գոյն վաւ երթեւեկով բոլոր նաւերը օգտուած են հաճախորդներու հագասութեան, ապանալութեան եւ լաւագոյն պայմաններով համարողիլ բոլոր առաւելութիւններով,

ԱՏԼԱՆՏԻԱՆԻ ՎՐԱՑ ՏԵՒՈՂՈՒԹԻՒՆՆԵ 16-17 ՕՐ ՄԻԱՅՆ

Պէյրութէն մէկնումք բուսկաններուն տեղեկացում, ինչպէս նաեւ մեկնելի երկրներու մուտքի պայման. ներուն տեղեկանալու եւ տնտեսական ապանալութեան համար դիմել. Սուրիոյ եւ Լիբանանի ընդհանուր ներկայացուցիչ քրասնեանները, ԱՎԸՆԻԻ ԱԼԷՄԳԻ (նիւ պանֆօ Տի Ռօմա քրայմասան դիմաց):

Հեռագրական հասցէ.— A R B E D R O S S I A N — B E Y R O U T H

Նամակի հասցէ.— A. BEDROSSIAN — AVENUE ALLEMBY — BEYROUTH